WTC 84102BY

Návod k použití

WTC 84102BY

Q4ACZM2273

Obsah

Strana

Vaše nová sušička **3**

Použití k určenému účelu **4**

Příprava **5**

Sušení **6**

Upozornění k prádlu **8**

Údržba a čištění **9**

Přehled programů **10**

Instalace **11**

Ochrana proti mrazu / Přeprava **11**

Technické údaje **12**

Volitelné příslušenství **12**

Co dělat, když... ..... **13**

Bezpečnostní pokyny **14**

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění.

Vaše nová sušička

Blahopřejeme! Rozhodli jste pro moderní, vysoce kvalitní domácí spotřebič značky BOSCH.
Sušička se vyznačuje nízkou spotřebou energie.

U každé sušičky, která opouští náš výrobní závod, je pečlivě přezkoušena její funkce a bezchybný stav. V případě otázek je vám ochotně k dispozici náš zákaznický servis.

Ekologická likvidace
Obal ekologicky zlikvidujte.

Tento spotřebič je označen v souladu s evropskou směrnicí  2002/96/ES o starých elektrických a elektronických spotřebičích (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Směrnice platná v zemích EU udává způsob navrácení nebo recyklace starých zařízení.

Další informace o našich výrobcích, náhradních dílech, našem příslušenství a servisu na: www.bosch-home.com/cz



Dodržujte bezpečnostní pokyny!

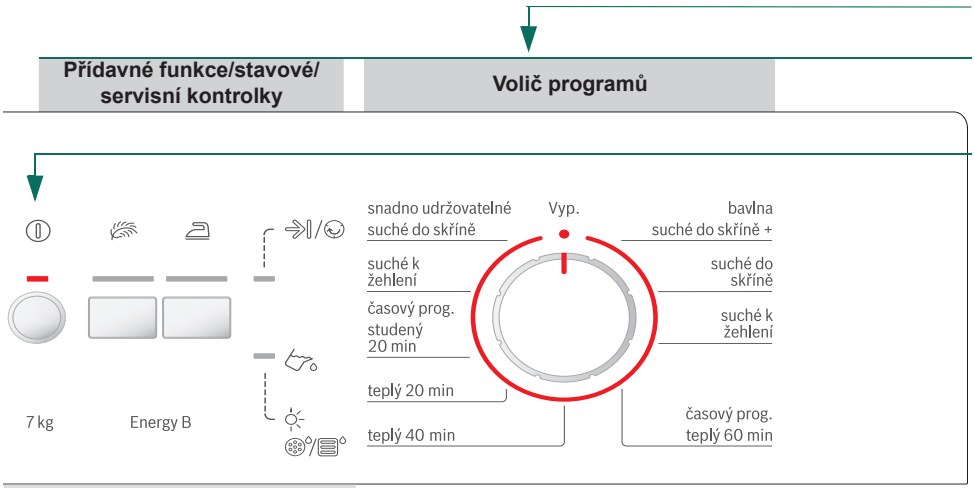


Sušičku uveďte do provozu teprve po přečtení tohoto návodu!

Použití k určenému účelu

- výhradně k použití v domácnosti,
- pouze k sušení textilií vypraných ve vodě.

Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru! Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata! Děti od 8 let, osoby s omezenými psychickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi a osoby s nedostatečnými zkušenostmi nebo vědomostmi mohou sušičku obsluhovat pod dozorem, nebo pokud byly poučeny zodpovědnou osobou.



///	*hotovo/načechrávání*
/// **(Nádržka/filtr)**	*Svítí → Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.*
	Bliká → Vyčistěte filtr na vlákna a/nebo chladič.
■ **(Šetrné)**	*Snížená teplota pro choulostivé textilie, např. polyakryl, polyamid, elastan nebo acetát, při delší době sušení.*
■ **(Snadné žehlení)**	*Minimalizuje pomačkání a prodlužuje fázi ochrany před zmačkáním po skončení programu.*

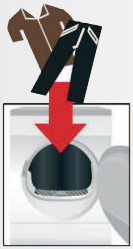
Příprava

Nikdy nepoužívejte poškozenou sušičku!
Kontaktujte zákaznický servis!

Kontrola sušičky

Pouze suchýma rukama!
Síťový kabel uchopte vždy za zástrčku!

Zapojení síťové zásuvky



Třídění + plnění prádla

Z kapes odstraňte všechny předměty.
Zejména pozor na zapalovače!
Buben musí být před plněním prádla prázdný!

Volba + nastavení programu

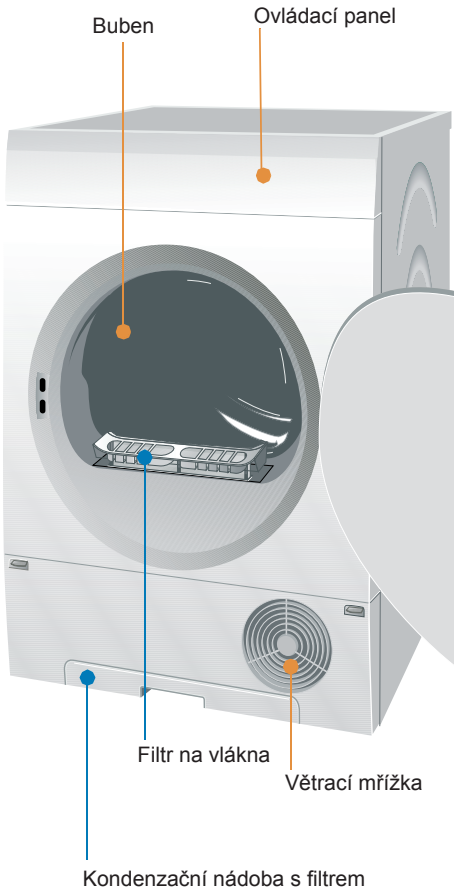
1 ***Zvolte sušicí program...***

2 ***... a individuálně ho přizpůsobte***

3 ***Stiskněte tlačítko ⏻ (Start/Stop)***

Sušičku používejte pouze s nasazeným filtrem na vlákna!

Sušení



Sušení

Odstranění kondenzované vody



Nádržku vyprázdněte **po** každém sušení.

1. Vytáhněte nádržku na kondenzovanou vodu a držte ji vodorovně.
2. Otevřete krytku.
3. Vylijte kondenzovanou vodu.



Zkontrolujte ventil v nádržce na kondenzovanou vodu, zda není znečištěný. Pokud jsou na ventilu usazené nečistoty → opláchněte ventil pod tekoucí vodou. Navíc do prázdné nádržky na kondenzovanou vodu naplňte trochu vody z kohoutku a znovu ji přes ventil vyprázdněte. Ventil za tímto účelem zatlačte a nechte všechnu vodu vytéct.



4. Pomocí špičatého předmětu pravidelně odstraňujte usazeniny v otvoru krytky.
5. Zavřete krytku.
6. Nádržku vždy úplně zasuňte, až zaskočí.

Čištění filtru na vlákna



Filtr na vlákna vyčistěte po každém sušení!

1. Otevřete dvířka, vytáhněte filtr.
2. Odstraňte vlákna (setřete je z filtru rukou).
   Silně znečištěný nebo ucpaný filtr propláchněte teplou vodou, důkladně osušte!
3. Nasaďte filtr na vlákna zpět.
4. Odstraňte vlákna z dvířek/oblasti dvířek.

Vypnutí sušičky



Volič programů nastavte na **Vyp**.
Nenechávejte v sušičce prádlo!

Vyjmutí prádla

Sušička je vybavená automatickou funkcí ochrany před zmačkáním. Po skončení programu se buben v určitých časových intervalech 30 minut pohybuje. Prádlo zůstane nadýchané a poddajné (pokud je zvolená přídavná funkce **(Snadné žehlení)**, pak 90 min. – *v závislosti na modelu*).

Konec programu *jakmile bliká kontrolka* ***(Hotovo/Načechrávání)***



Doplnění nebo vyjmutí prádla

Proces sušení lze přerušit za účelem vložení nebo vyjmutí prádla.
Poté je nutno spustit pokračování programu a program je nutno dokončit!

Během programů parní sušení – parní osvěžení může unikat horká pára!

1. Otevřete dvířka, proces sušení se přeruší.
2. Vložte nebo vyjměte prádlo a zavřete dvířka.
3. V případě potřeby znovu zvolte program a přídavné funkce.
4. Stiskněte tlačítko ⏻ (**Start**/Stop).

Upozornění k prádlu ...

Označení textilií

Řiďte se pokyny pro ošetřování prádla od výrobce!

- Sušení s normální teplotou.
- Sušení s nižší teplotou → navíc zvolte **(Šetrné)**.
- Nesušte v sušičce.

Je bezpodmínečně nutné dodržovat bezpečnostní pokyny!
V sušičce se například nesmí sušit následující textilie:

- Neprodyšné textilie (např. pogumované).
- Choulostivé tkaniny (hedvábí, syntetické záclony) → pomačkání!
- Prádlo znečištěné olejem.

Před prvním sušením

- Nevkládejte prádlo! Volič programů nastavte na časový program a stiskněte (**Start**/Stop). Na konci programu nastavte volič programů na **Vyp**.

Tipy k sušení

- Pro stejnoměrný výsledek sušení roztřiďte prádlo podle druhu tkaniny a programu.
- Velmi malé textilie (např. dětské punčocháče) sušte vždy dohromady s velkým kusem prádla (např. ručníkem).
- Zipy, háčky a poutka zapněte. U povlaků zapněte knoflíky. Látkové pásky, stužky zavažte.
- Nemačkavé prádlo nepřesušujte → nebezpečí pomačkání!
  Prádlo nechte doschnout na vzduchu.
- Prádlo nežehlete hned po sušení, nechte ho chvíli složené → zbytková vlhkost se rovnoměrně rozloží.
- Úpletové textilie (např. trička, trikotové prádlo) se při prvním sušení často srazí → nepoužívejte program **suché do skříně +**.
- Naškrobené prádlo je do sušičky vhodné pouze částečně → škrob zanechává povlak, který negativně ovlivňuje sušení.
- Při praní prádla, které hodláte sušit v sušičce, dávkujte aviváž podle údajů výrobce.
- Při malém naplnění použijte časový program → optimalizace výsledku sušení.

Ochrana životního prostředí/pokyny pro úsporu

- Prádlo nechte před sušením důkladně odstředit v pračce → Vyšší rychlost odstřeďování zkracuje dobu sušení a snižuje spotřebu energie. Nechte odstředit i nemačkavé textilie.
- Využívejte maximální doporučené plnicí množství, ale nepřekračujte ho.
  → *Přehled programů*.
- Během sušení v místnosti důkladně větrejte.
- Po každém sušení vyčistěte filtr na vlákna.
- Nezakrývejte ani nezalepujte větrací mřížku.

Údržba a čištění

Pouze ve vypnutém stavu!

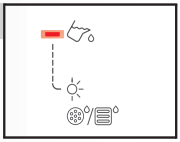
Kryt sušičky, ovládací panel, chladič, čidla vlhkosti

- Otřete měkkým, vlhkým hadrem.
- Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky nebo rozpouštědla.
- Zbytky pracích a čisticích prostředků ihned odstraňte.

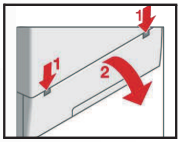
Chladič čistěte 5-6 krát ročně
nebo pokud po vyčištění filtru na vlákna bliká kontrolka **(Nádržka/filtr)**.

Chladič

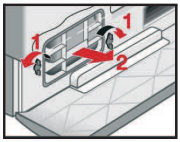
Chladič před čištěním vyjměte!
- *Nechte sušičku vychladnout.*
- *Může vytékat zbytková voda, pod servisní kryt položte savý hadr.*



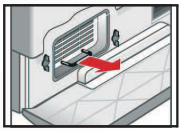
1. Odjistěte servisní kryt (1).
2. Servisní kryt zcela otevřete (2).



3. Obě zajišťovací páčky otočte nahoru (1).
4. Vytáhněte přední nástavec (2).

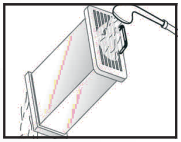


5. Vyjměte chladič.



Dbejte na to, abyste chladič nepoškodili!
Čistěte pouze teplou vodou, nepoužívejte tvrdé předměty nebo předměty s ostrými hranami!

6. Chladič důkladně vyčistěte, nechte řádně okapat vodu.
   Vyčistěte těsnění.



7. Nejprve zasuňte chladič (madlem dolů), potom přední nástavec!
8. Obě zajišťovací páčky otočte dolů.
9. Zavřete servisní kryt.

Čidla vlhkosti

Sušička je vybavená čidly vlhkosti z ušlechtilé oceli. Čidla vlhkosti měří stupeň vlhkosti prádla. Po delší době provozu se na těchto čidlech může vytvořit vrstva vodního kamene.

1. Otevřete dvířka.
2. Vyčistěte čidla vlhkosti navlhčenou houbičkou s drsným povrchem.



Nepoužívejte ocelovou drátěnku nebo abrazivní prostředky!

Přehled programů

Třídění prádla podle druhu textilie a tkaniny. Textilie musí být vhodné pro sušení v sušičce.

Po sušení: prádlo...		*vyžehlit*	*lehce přežehlit*	*nežehlit*	*vymadlovat*
PROGRAMY		***DRUH TEXTILIE A POKYNY***			
*****Bavlna***	**max. 7 kg**	*Odolné textilie, bavlněné nebo lněné textilie s možností vyvářky.*			
*****snadno udržovatelné***	**max. 3,5 kg**	*Nežehlivé prádlo ze syntetických a směsových tkanin, nemačkavé bavlny.*			
suché k žehlení		*Prádlo je ve stavu vhodném k žehlení (prádlo vyžehlete, aby nevznikly záhyby).*			
suché do skříně		*Pro jednovrstvé prádlo.*			
**suché do skříně+*		*Pro prádlo svíce silnými vrstvami.*			
časový prog.					
teplý 60 min / ***teplý 40 min*** / ***teplý 20 min***	**max. 3 kg**	*Předsušené, vícevrstvé, choulostivé textilie z akrylových vláken nebo jednotlivé malé kousky prádla. Také pro dosoušení.*			
časový prog. / ***teplý 20 min***	**max. 3 kg**	*Všechny druhy textilií. Pro osvěžení nebo vyvětrání málo nošeného prádla.*			

* jen pro program **bavlna**.

** Možnost zvolení individuálního výsledku sušení → suché do skříně +, suché do skříně a suché k žehlení (*v závislosti na modelu*).

Možné jemné nastavení stupně sušení; vícevrstvé textilie potřebují delší dobu sušení než jednovrstvé kusy oděvů. Doporučení: sušit zvlášť!

9203 / 9000751434

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

WTC84102BY

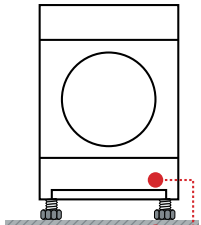
Instalace

- Rozsah dodávky: sušička, návod k použití a k instalaci.
- Zkontrolujte, zda nedošlo k poškození sušičky při přepravě!
- Sušička má velkou hmotnost. Nezdvihejte ji sami!
- Pozor na ostré hrany!
- Nezdvihejte sušičku za vyčnívající díly (např. dvířka) - nebezpečí ulomení!
- Sušičku neumisťujte v místnostech, ve kterých může mrznout! Zamrzlá voda může způsobit poškození!
- V případě pochyb nechejte sušičku připojit odborníkem!

1. Instalace sušičky

- Síťová zástrčka musí být neustále přístupná.
- Sušičku postavte na čistý, rovný a pevný podklad!
- Větrací mřížka vpředu na sušičce musí zůstat volná.
- Okolí sušičky udržujte v čistotě.
- Sušičku vyrovnejte pomocí předních šroubovacích nožiček. V žádném případě je neodstraňujte!

Vyjměte z bubnu veškeré příslušenství. Buben musí být prázdný!



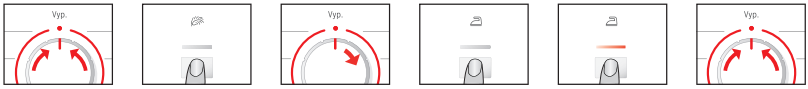
Neumisťujte sušičku za dveře nebo posuvné dveře, které by mohly blokovat otevírání dvířek sušičky nebo při něm překážet. Jinak by mohlo dojít k tomu, že se zde zavřou děti a ocitnou se v nebezpečí života!

2. Připojení k elektrické síti *viz Bezpečnostní pokyny.*

- Připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem, v případě pochybností nechte zásuvku zkontrolovat odborníkem!
- Síťové napětí a údaj o napětí na štítku spotřebiče musí souhlasit!
- Jmenovitý příkon a potřebná pojistka jsou uvedené na štítku spotřebiče.

3. Přepnutí příkonu *Vezměte v úvahu jištění zásuvky!*

*10 A **nebo** 16 A*



*Nastavte na **Vyp.***

*Držte stisknuté tlačítko (**Šetrné**) a volič programů otočte 1 x doprava.*

*Pro přepnutí stiskněte tlačítko (**Snadné žehlení**).*

*Nastavte na **Vyp.***

Ochrana proti mrazu / Přeprava

V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte!

Příprava

Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.

V sušičce se nachází zbytková voda.
Při naklonění sušičky může vytékat.

Technické údaje

Rozměry (H x Š x V)	60 x 60 x 85 cm
Hmotnost	cca 35 kg
Max. plnicí množství	7 kg
Nádržka na kondenzovanou vodu	cca 4,2 l
Teplota prostředí	5-35 °C
Napájecí napětí	220-240 V
Příkon	2 025/2 600 W
Jištění	10 A/16 A
Číselné označení Výrobní číslo	na štítku spotřebiče nebo na vnitřní straně dvířek

Štítek spotřebiče najdete na zadní straně sušičky.

Hodnoty spotřeby Údaje jsou orientační hodnoty zjištěné za normovaných podmínek. Jsou možné odchylky až 10 %.

	Rychlost odstřeďování ot/min (zbytková vlhkost)		Doba sušení** v min., včetně 8 min chladnutí		Spotřeba energie ** v kWh	
			10 A	16 A	10 A	16 A
Bavlna 7 kg						
Suché do skříně *	1400	(cca 50 %)	98	90	3,32	3,32
	1000	(cca 60 %)	117	106	3,92	3,92
	800	(cca 70 %)	138	120	4,48	4,48
Suché k žehlení *	1400	(cca 50 %)	76	66	2,45	2,45
	1000	(cca 60 %)	91	82	2,94	2,94
	800	(cca 70 %)	106	96	3,43	3,43
Snadno udržovatelné 3,5 kg Suché do skříně*	800	(cca 40 %)	42	40	1,16	1,16
	600	(cca 50 %)	53	45	1,45	1,45

* Zkušební programy podle DIN EN 61121.

** Hodnoty se mohou od uvedených údajů lišit v závislosti na přepětí nebo podpětí, druhu textilie, složení sušeného prádla, zbytkové vlhkosti textilu a dále naplnění.

Volitelné příslušenství

(na základě objednacího čísla přes zákaznický servis)

WTZ 11311

Souprava pro spojení pračky a sušičky

Sušičku lze prostorově úsporně umístit na vhodnou pračku stejné hloubky a šířky. Sušičku je **bezpodmínečně** nutné upevnit na pračku pomocí této spojovací soupravy! Pokud je hloubka horní desky pračky menší než 544 mm, obraťte se prosím na zákaznický servis nebo specializovanou prodejnu.

Co dělat, když...

Pokud poruchu nemůžete odstranit sami (např. vypnutím/zapnutím), kontaktujte prosím naši servisní službu. Vždy najdeme vhodné řešení, abychom předešli zbytečným návštěvám techniků. Důvěřujte kompetentnosti výrobce a zajistěte si tak, že oprava bude provedena vyškolenými servisními techniky, kteří mají k dispozici originální náhradní díly. Kontaktní údaje nejbližší **servisní služby** najdete zde, resp. v přiloženém seznamu servisních služeb. Servisní službě udejte číselné označení výrobku (E-Nr.) a výrobní číslo (FD) spotřebiče (viz vnitřní strana dvířek). Volič programů nastavte na **Vyp.** a vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky.

Nesvítí kontrolka ⏻ (**Start**/Stop).	Je zapojená síťová zástrčka? Zvolili jste program? Zkontrolujte pojistku zásuvky.
Svítí kontrolka **(Nádržka/filtr)**.	Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu.
Bliká kontrolka **(Nádržka/filtr)**.	Vyčistěte filtr na vlákna. Příp. vyčistěte chladič.
Sušička se nespustí.	Stiskli jste tlačítko ⏻ (**Start**/Stop)? Zavřeli jste dvířka? Nastavili jste program?
Program se krátce po spuštění přeruší.	Není teplota prostředí vyšší než 5 °C?
Vytéká voda.	Vyrovnejte sušičku do vodorovné polohy.
Dvířka se samočinně otevírají.	Dvířka přitlačte, až slyšitelně zaskočí.
Prádlo nebylo dostatečně usušeno nebo sušení trvalo příliš dlouho.	Vyčistěte filtr na vlákna. Vyprázdněte nádržku na kondenzovanou vodu. Pokud je teplota prostředí vyšší než 35 °C → vyvětrejte. Příp. je zakrytá větrací mřížka → mřížka musí zůstat volná. Není nastavený nevhodný program? Není sušička vestavěná příliš těsně? Zajistěte cirkulaci vzduchu. Výpadek elektrického proudu → spusťte sušičku znovu. Jemná vrstva vodního kamene na čidlech vlhkosti. Vyčistěte čidla vlhkosti.
Prádlo je vlhké.	Použijte nejbližší intenzivnější sušicí program nebo navíc časový program. Horké prádlo se zdá být vlhčí, než skutečně je!
V místnosti silně stoupá vlhkost.	Dostatečně větrejte. Není zakrytá větrací mřížka? → Větrací mřížka musí být volná. Zkontrolujte, zda je nasazený chladič.
Bliká jedna nebo více kontrolek.	Vyčistěte filtr na vlákna a chladič. Zkontrolujte správnou instalaci sušičky. Sušičku vypněte, nechte vychladnout, zapněte ji a znovu spusťte program.
Výpadek elektrického proudu.	Okamžitě vyjměte ze sušičky prádlo a rozprostřete ho. Teplo může unikat.

Bezpečnostní pokyny

Nouzová situace	– Ihned vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky nebo vypněte pojistku.
Sušičku používejte	– ve vnitřních prostorech v domácnosti.
POUZE...	– k sušení textilií.
Sušičku NIKDY...	– nepoužívejte pro jiné účely, než je popsáno výše. – neměňte ohledně technického provedení nebo vlastností.
Nebezpečí	– Sušičku nesmí používat děti a neinstruované osoby. – Nenechávejte děti v blízkosti sušičky bez dozoru. – Nenechávejte v blízkosti sušičky domácí zvířata. – Z kapes textilií odstraňte všechny předměty. Zejména pozor na zapalovače → **nebezpečí výbuchu!** – Nikdy se neopírejte o dvířka ani si na ně nesedejte → **nebezpečí převrhnutí!** – Dvířka otevírejte opatrně. Může unikat horká pára.
Instalace	– Volné kabely a hadice upevněte → nebezpečí zakopnutí! – V případě nebezpečí mrazu sušičku nepoužívejte.
Připojení k elektrické síti	– Sušičku připojte v souladu s předpisy k síťové zásuvce s ochranným kolíkem (střídavý proud), jinak nebude zaručena bezpečnost. – Musí být dostatečný průřez kabelu. – Používejte pouze s proudovým chráničem s následujícím označením:  – Síťová zástrčka a síťová zásuvka si musí odpovídat. – Nepoužívejte vícenásobné zásuvky/spojky a/nebo prodlužovací kabely. – Nedotýkejte se síťové zástrčky vlhkýma rukama → **nebezpečí úrazu elektrickým proudem!** – Síťovou zástrčku nikdy neodpojujte ze zásuvky za kabel. – Síťový kabel nepoškozujte → **nebezpečí úrazu elektrickým proudem!**
Provoz	– Do bubnu vkládejte pouze prádlo. Než sušičku zapnete, zkontrolujte obsah! – Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo přišlo do styku s rozpouštědly, olejem, voskem, tukem nebo barvou (např. tužidla na vlasy, odlakovače, odstraňovače skvrn, benzín na praní atd.) → **nebezpečí požáru/výbuchu!** – Nebezpečí poškození prachem (např. uhelný prach, mouka): sušičku nepoužívejte → **nebezpečí výbuchu!** – Sušičku nepoužívejte, pokud prádlo obsahuje pěnové materiály/molitan → Elastický materiál se může zničit a deformací molitanu může dojít k poškození sušičky. – Sušičku po skončení programu vypněte. – Kondenzovaná voda není pitná a může být znečištěná vlákny!
Závada	– V případě závady nebo podezření na závadu sušičku nepoužívejte, opravy smí provádět pouze zákaznický servis. – Nepoužívejte sušičku s poškozeným síťovým kabelem. Poškozený síťový kabel smí vyměňovat pouze zákaznický servis, aby nevzniklo nebezpečí.

Bezpečnostní pokyny



Náhradní díly

- Z bezpečnostních důvodů používejte pouze originální náhradní díly a příslušenství.

Likvidace

- Sušička: Vytáhněte síťovou zástrčku ze zásuvky, poté odřízněte síťový kabel od spotřebiče. Zlikvidujte ve veřejné sběrně.
- Obal: Nedávejte žádné součásti obalu dětem → **nebezpečí udušení!**
- Všechny materiály jsou ekologické a recyklovatelné. Zlikvidujte je ekologicky.

INFORMAČNÍ LIST: BSH domácí spotřebiče, s. r. o.

Obchodní značka BSH: 

Značka		**BOSCH**	
Název/označení modelu		**WTC 84102BY**	
Třída energetické účinnosti (A... nízká spotřeba el. energie až G... vysoká spotřeba el. energie)		B	
Spotřeba energie Program „bavlna suchá do skříně“	Prádlo před začátkem sušení odstředit asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	3,92
Množství náplně	„bavlna suchá do skříně“ „bavlna vlhká na žehlení“ „nemačkavé suché do skříně“	max. kg max. kg max. kg	7 7 3,5
Doba sušení Program „bavlna suchá do skříně“	Prádlo před začátkem sušení odstředit asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	106
Spotřeba energie	Prádlo před začátkem sušení odstředit		
Program „bavlna suchá do skříně“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	3,32
Program „bavlna na žehlení“	asi 1000 ot. (70 % zbytková vlhkost)	kWh	3,92
Program „bavlna na žehlení“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	kWh	2,45
Program „nemačkavé suché do skříně“	asi 800 ot. (40 % zbytková vlhkost)	kWh	3,43
Doba sušení	Prádlo před začátkem sušení odstředit		
Program „bavlna suchá do skříně“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	99
Program „bavlna na žehlení“	asi 800 ot. (70 % zbytková vlhkost)	min.	106
Program „bavlna na žehlení“	asi 1400 ot. (50 % zbytková vlhkost)	min.	66
Program „nemačkavé suché do skříně“	asi 800 ot. (40 % zbytková vlhkost)	min.	40
Odhadovaná roční spotřeba čtyřčlenné domácnosti		kWh	251
Typ přístroje		kondenzační	
Hlučnost		dB (re 1pW)	66

Deklarovaná hodnota emise hluku tohoto spotřebiče je 66 dB (A), což představuje váženou hladinu akustického výkonu Lwa vzhledem k referenčnímu akustickému výkonu 1pW.

Případné technické změny, tiskové chyby a odlišnosti ve vyobrazení jsou vyhrazeny bez upozornění. Aktuální návod najdete na webových stránkách www.bosch-home.com/cz

Ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě

Vážený zákazníku,
dle § 13, odst.5 zákona č.22/97 Sb. Vás ujišťujeme, že na všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. našim obchodním partnerům bylo vydáno prohlášení o shodě ve smyslu zákona č. 22/97 Sb a nařízení vlády č.168/1997 Sb., 169/1997 Sb. a 177/1997 Sb. a příslušných nařízení vlády.
Toto ujištění dovozce o vydání prohlášení o shodě se vztahuje na všechny výrobky včetně plynových spotřebičů, které jsou obsaženy v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Prohlášení o hygienické nezávadnosti výrobků

Všechny výrobky distribuované společností BSH domácí spotřebiče s.r.o. a přicházející do styku s potravinami splňují požadavky o hygienické nezávadnosti dle zákona č.258/2000 Sb., vyhlášky 38/2001 Sb. Toto prohlášení se vztahuje na všechny výrobky přicházející do styku s potravinami uvedené v aktuálním ceníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

Záruční podmínky

Na tento uvedený výrobek je poskytována záruční lhůta 24 měsíců (ode dne prodeje).

Základním průkazem práv spotřebitele ve smyslu Občanského zákoníku je pořizovací doklad (paragon, faktura, leasingová smlouva ap.). Pokud byl při prodeji vydán záruční list, je tento součástí výrobku s výrobním číslem uvedeným na přední straně tohoto záručního listu. Zejména v případech delší než zákonné záruční lhůty je proto záruční list jediným průkazním dokladem práv uživatele pro uznání prodloužené záruky. Ve vlastním zájmu ho proto uschovejte. Nedílnou součástí záručního listu je doklad o pořízení (paragon, faktura, leasingová smlouva apod.) Pro případ prodloužené záruční lhůty z důvodu dříve provedených oprav je nutno předložit i opravní listy z těchto oprav.
Bezplatný záruční servis je možno poskytnout jen v případě předložení pořizovacího dokladu nebo v případě prodloužené záruky i vyplněného záručního listu (musí obsahovat druh spotřebiče, typové označení, výrobní číslo, datum prodeje a označení prodávajícího v souladu s § 620 odst. 3 Občanského zákoníku). Záruční list vyplňuje prodejce a je v zájmu spotřebitele zkontrolovat správnost a úplnost uvedených údajů. Záruční list je platný pouze v originálu, na kopie nebude brán zřetel.
Záruční oprava se vztahuje výhradně na závady, které vzniknou průkazně v době platné záruční lhůty, a to vadou materiálu nebo výrobní vadou. Takto vzniklé závady je oprávněn odstranit pouze autorizovaný servis. Uplatnit záruku může spotřebitel u autorizovaného servisu nebo v prodejně, kde byl spotřebič zakoupen. Zvolí-li spotřebitel jiný, než nejbližší autorizovaný servis, bude na něm, aby nesl v souvislosti s tím zvýšené náklady.

Ze záručních oprav jsou vyloučeny zejména tyto případy:
- výrobek byl instalován nebo používán v rozporu s návodem k obsluze, příp. s návodem na montáž
- údaje na záručním listu nebo dokladu o zakoupení se liší od údajů na výrobním štítku spotřebiče
- při chybějícím nebo poškozeném výrobním štítku spotřebiče
- je-li výrobek používán k jinému než výrobcem stanovenému účelu - spotřebič je určen k používání v domácnosti.
- záruka neplatí, je-li výrobek používán k profesionálním nebo komerčním účelům
- mechanické poškození (závady vzniklé při přepravě)
- poškození vzniklá nepozorností, živelnou pohromou nebo jinými vnějšími vlivy (např. vyšším napětím v elektrorozvodné síti, extrémně tvrdou vodou apod.)
- neodborným zásahem, nepovolenými konstrukčními změnami nebo opravou provedenou neoprávněnou osobou
- běžná údržba nebo čištění, instalace, programování, kontrola parametrů výrobku
- opotřebení vniklé používáním spotřebiče

Rozšířená záruka nad rámec zákona

U spotřebičů (pračky, myčky) sériově vybavených systémem Aqua-Stop (patent fy BSH) je výrobcem poskytnuta záruka na škody způsobené chybou tohoto systému. Na tyto škody poskytneme náhradu soukromému spotřebiteli a to po celou dobu životnosti spotřebiče.

Upozornění pro prodejce

Prodejce je povinen dát zákazníkovi platný prodejní doklad, kde bude uvedeno datum prodeje a označení spotřebiče a na požádání zákazníka je povinen vystavit správně a úplně vyplněný záruční list v den prodeje výrobku. Při případné předprodejní reklamaci je třeba předložit řádně vyplněný reklamační protokol.

„Spotřebič není určený pro používání osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými a nebo mentálními schopnostmi, a nebo s nedostatkem zkušeností a vědomostí, pokud jim osoba zodpovědná za jejich bezpečnost neposkytne dohled a nebo je nepoučila o používání spotřebiče.“

SEZNAM AUTORIZOVANÝCH SERVISŮ DOMÁCÍCH SPOTŘEBIČŮ BOSCH

Firemní servis + prodej náhradních dílů:
BSH domácí spotřebiče, s.r.o., Pekařská 10b, 155 00 Praha 5
telefon: +420 251 095 546
fax: +420 251 095 559

Firma	Ulice	Město	telefon	mail
Martin Jansta	Tovární 17	280 02 Kolín 5	321723670	janstovi@volny.cz
A PROFI SERVIS s.r.o.	Pražská 83	294 71 Benátky nad Jizerou	603201133	aprofiservis@seznam.cz
Irena Komárková ml.	Slovanské údolí 31	318 00 Plzeň	724888887 377387406 377387057	servis-ap@volny.cz
Marek Pollet	Vřesinská 24	326 00 Plzeň	377241172 733133300	pollet@volny.cz
KL servis	Bergmannova 112	356 04 Sokolov - Dolní Rychnov	608151231	info@klservis.eu
ELMOT v.o.s	Blahoslavova 1a	370 04 České Budějovice	387438911 731583433 387437681	elmotcb@seznam.cz
ELEKTRO Jankovský s.r.o.	nám. Míru 204	388 01 Blatná	383422554 607749068	blatna@jankovsky.cz; elektro@jankovsky.cz
Bekl	Bílkova 3011	390 02 Tábor	381256300 381256303	pracky@email.cz
BMK servis s.r.o.	Chýnovská 98	391 56 Tábor - Měšice	800231231	tabor@bmkservis.cz
B. I. SERVIS	Horova 9	400 01 Ústí n./Labem	472734300 603202588	stepankova@biservis.cz; info@biservis.cz
Petr KUČERA	Topolová 1234	434 01 Most	476441914	serviskucera@seznam.cz
RADEK MENČÍK	Proletářská 120	460 02 Liberec 23	482736542 602288130	elektroservis.mencik@seznam.cz
Wh-servis s.r.o.	Žitavská 63	460 11 Liberec 11	774573399	wh-servis@volny.cz
A - Z Chlazení	Piletická 45	503 41 Hradec Králové 7	495221313 602661664	info@klimatizace.net
ŠKALOUD - servisní, s.r.o.	Smilova 390	530 02 Pardubice	602405453	info@skaloud-servisni.eu
ŠKALOUD - servisní, s.r.o.	Malé náměstí 110	500 03 Hradec Králové	602405453	info@skaloud-servisni.eu
SERVIS ČERNÝ S.R.O.	Mírové náměstí 99	550 01 Broumov	491522881	elektra.99@servis.cerny.cz
ALPHA servis s.r.o.	Purkyňova 101	563 01 Lanškroun	465322747 465320298	servis@alphaobchod.cz; info@alphaobchod.cz
VIKI, spol. s r.o.	Majakovského 8	586 01 Jihlava	567303546	viki.servis@iol.cz
Dana Bednaříková	Charbulova 73	618 00 Brno	548530004	petr.bednarik@seznam.cz
Caffe Idea - Blažek	Cacovická 66a	618 00 Brno	541240656	info@caffeidea.cz
Faraheit servis s.r.o.	Kaštanová 12	620 00 Brno	548210358	faraheit.servis@seznam.cz
Karel Veselý	Gagarinova 39	669 02 Znojmo	515246788 515264792	elservisznprodejna@tiscali.cz
Jan Liška	Žďárského 214	674 01 Třebíč	602758214	info@elso-servis.cz
ELEKTRO TREFILÍK s.r.o.	Malá strana 286	696 03 Dubňany	518365157 602564967	trefilik@wo.cz
Martin Wlazlo MW	Žerotínova 1155/3	702 00 Ostrava - Moravská Ostrava	602709146 595136057	info@elektroopravna.cz; servis@elektroopravna.cz
Stanislav Novotný	Hoblíkova 15	741 01 Nový Jičín	724269275 556702804	sano@iol.cz
Lumír Majnuš	Bílovecká 146	747 06 Opava 6	724043490 723081976 602282902	mezerova@elektroservis-majnus.cz; hulvova@elektroservis-majnus.cz; vana@elektroservis-majnus.cz
Bosch servis centrum spol. s r.o.	Nábřeží 596	760 01 Zlín	577211029	bosch@boschservis.cz
Elektoservis Živěla	Dolní Novosadská 34	779 00 Olomouc 9	585434844 585435688	servis@elektroserviszivela.cz
ELEKTROSERVIS KOLÁČEK s.r.o.	Polní 20	790 81 Česká Ves u Jeseníku	602767106 774811730; 584428208	elektro.kolacek@centrum.cz
ELEKTROSERVIS KOLÁČEK s.r.o.	Polní 20	790 81 Česká Ves u Jeseníku	602767106 774811730 584428208	elektro.kolacek@centrum.cz

S výhradou průběžných změn, aktuální seznam servisů najdete na webových stránkách www.bosch-home.com/cz

Návod na obsluhu

WTC 84102BY

Q4ACZM2273

Obsah

Strana

Vaša nová sušička **3**

Použitie na určený účel **4**

Príprava **5**

Sušenie **6**

Upozornenie k bielizni **8**

Údržba a čistenie **9**

Prehľad programov **10**

Inštalácia **11**

Ochrana proti mrazu / Preprava **11**

Technické údaje **12**

Voliteľné príslušenstvo **12**

Čo robiť, keď **13**

Bezpečnostné pokyny **14**

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia.

Vaša nová sušička

Blahoželáme! Rozhodli ste sa pre moderný, vysoko kvalitný domáci spotrebič značky BOSCH.
Sušička sa vyznačuje nízkou spotrebou energie.

Pri každej sušičke, ktorá opúšťa náš výrobný závod, sú starostlivo preskúšané jej funkcie a bezchybný stav. V prípade otázok je vám k dispozícii náš zákaznícky servis.

Ekologická likvidácia
Obal ekologicky zlikvidujte.

Tento spotrebič je označený v súlade s európskou smernicou 2002/96/ES o starých elektrických a elektronických spotrebičoch (waste electrical and electronic equipment - WEEE).
Smernica platná v krajinách EÚ udáva spôsob navrátenia alebo recyklácie starých zariadení.

Ďalšie informácie o našich výrobkoch, náhradných dieloch, našom príslušenstve a servise na: www.bosch-home.com/sk



Dodržiavajte bezpečnostné pokyny!



Sušičku začnite používať až po prečítaní tohto návodu na obsluhu!

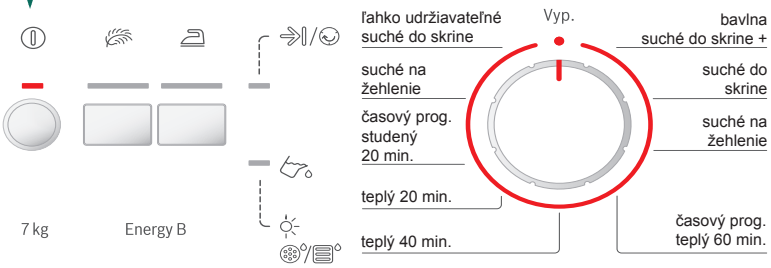
Použitie na určený účel

- výhradne na použitie v domácnosti,
- iba na sušenie textílií vypraných vo vode.

Nenechávajte deti v blízkosti sušičky bez dozoru! Nenechávajte v blízkosti sušičky domáce zvieratá! Deti od 8 rokov, osoby s obmedzenými psychickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami a osoby s nedostatočnými skúsenosťami alebo vedomosťami môžu sušičku obsluhovať pod dozorom, alebo iba ak boli poučené zodpovednou osobou.

Prídavné funkcie/stavové/ servisné kontrolky

Volič programov



	hotovo/našuchorenie
(Nádržka/filter)	*Svieti → Vyprázdnite nádržku na kondenzovanú vodu.*
	Bliká → Vyčistite filter na vlákna a/alebo chladič.
■ **(Šetrné)**	*Znížená teplota pre citlivé textílie, napr. polyakryl, polyamid, elastín alebo acetát, pri dlhšom sušení.*
■ **(Ľahké žehlenie)**	*Minimalizuje pokrčenie a predlžuje fázu ochrany pred pokrčením po ukončení programu.*

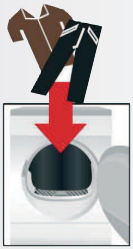
Príprava

Nikdy nepoužívajte poškodenú sušičku!
Kontaktujte zákaznícky servis!

Kontrola sušičky

Iba suchými rukami!
Sieťový kábel uchopte vždy za zástrčku!

Pripojenie sieťovej zásuvky



Triedenie + plnenie bielizne

Z vreciek odstráňte všetky predmety.
Hlavne pozor na zapaľovače!
Bubon musí byť pred naplnením bielizne prázdny!

Voľba + nastavenie programu

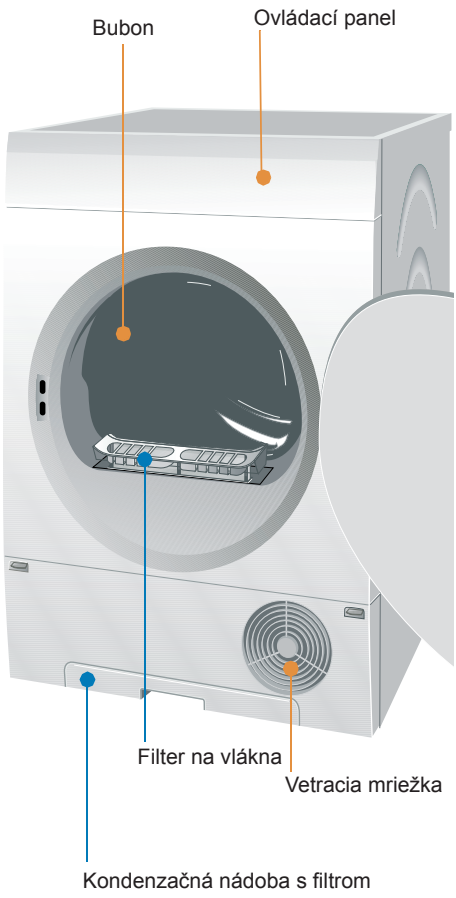
1 ***Zvoľte program sušenia...***

2 ***... a individuálne ho prispôsobte***

3 ***Stlačte tlačidlo ⏻ (Štart/Stop)***

Sušičku používajte iba s nasadeným filtrom na vlákna!

Sušenie



Sušenie

Odstránenie kondenzovanej vody



Nádobku vyprázdnite **po** každom sušení.

1. Vytiahnite nádobku na kondenzovanú vodu a držte ju vodorovne.
2. Otvorte krytku.
3. Vylejte kondenzovanú vodu.



Skontrolujte ventil v nádobke na kondenzovanú vodu, či nie je znečistený. Ak sú na ventile usadené nečistoty → opláchnite ventil pod tečúcou vodou. Naviac do prázdnej nádobky na kondenzovanú vodu naplňte trochu vody z kohútika a opäť ju cez ventil vyprázdnite. Ventil pre tento účel zatlačte a nechajte všetku vodu vytiecť.



4. Pomocou špicatého predmetu pravidelne odstraňujte usadeniny v otvore krytky.
5. Zatvorte krytku.
6. Nádobku vždy úplne zasuňte, až kým nezaskočí.

Čistenie filtra na vlákna



Filter na vlákna vyčistite po každom sušení!

1. Otvorte dvierka, vytiahnite filter.
2. Odstráňte vlákna (zotrite ich z filtra rukou).
   Znečistený alebo upchatý filter prepláchnite teplou vodou, dôkladne vysušte!
3. Nasaďte filter na vlákna späť.
4. Odstráňte vlákna z dvierok/oblasti dvierok.

Vypnutie sušičky



Volič programov nastavte na **Vyp**.
Nenechávajte v sušičke bielizeň!

Vybratie bielizne

Sušička je vybavená automatickou funkciou ochrany pred pokrčením. Po ukončení programu sa bubon v určitých časových intervaloch 30 minút pohybuje. Bielizeň zostane nadýchaná a poddajná (ak je zvolená prídavná funkcia **(Ľahké žehlenie)**, potom 90 min. – *v závislosti od modelu*).

Koniec programu *akonáhle bliká kontrolka* ***(Hotovo/Našuchorenie)***



Doplnenie alebo vybratie bielizne

Proces sušenia môžete prerušiť kvôli vloženiu alebo vybratiu bielizne. Potom je potrebné spustiť pokračovanie programu a program je potrebné dokončiť!

Počas programov parné sušenie – parné osvieženie môže unikať horúca para!

1. Otvorte dvierka, proces sušenia sa preruší.
2. Vložte alebo vyberte bielizeň a zatvorte dvierka.
3. V prípade potreby opäť zvoľte program a prídavné funkcie.
4. Stlačte tlačidlo ⏻ (**Štart**/Stop).

Upozornenie k bielizni ...

Označenie textílií

Riaďte sa pokynmi na ošetrovanie bielizne od výrobcu!

- Sušenie s normálnou teplotou.
- Sušenie s nižšou teplotou → naviac zvoľte **(Šetrné)**.
- Nesušte v sušičke.

Je bezpodmienečne nevyhnutné dodržiavať bezpečnostné pokyny!
V sušičke sa napríklad nesmú sušiť nasledujúce textílie:

- Nepriedušné textílie (napr. pogumované).
- Citlivé tkaniny (hodváb, syntetické záclony) → pokrčenie!
- Bielizeň znečistená olejom.

Pred prvým sušením

- Nevkladajte bielizeň! Volič programov nastavte na časový program a stlačte (**Štart**/Stop). Na konci programu nastavte volič programov na **Vyp**.

Tipy na sušenie

- Pre rovnaký výsledok sušenia roztrieďte bielizeň podľa druhu tkaniny a programu.
- Veľmi malé textílie (napr. detské pančucháče) sušte vždy spolu s veľkým kusom bielizne (napr. uterákom).
- Zips, háčiky a pútka zapnite. Pri obliečkach zapnite gombíky. Pásiky, stužky zaviažte.
- Nekrčivú bielizeň nepresušujte → nebezpečenstvo pokrčenia!
  Bielizeň nechajte doschnúť na vzduchu.
- Bielizeň nežehlite ihneď po sušení, nechajte ju chvíľku zloženú → zostatková vlhkosť sa rovnomerne rozloží.
- Úpletové textílie (napr. tričká, trikotová bielizeň) sa pri prvom sušení často zrazí → nepoužívajte program **suché do skrine +**.
- Naškrobená bielizeň je do sušičky vhodná iba čiastočne → škrob zanecháva povlak, ktorý negatívne ovplyvňuje sušenie.
- Pri praní bielizne, ktorú chcete sušiť v sušičke, dávkujte aviváž podľa údajov výrobcu.
- Pri malom naplnení použite časový program → optimalizácia výsledku sušenia.

Ochrana životného prostredia/pokyny na úsporu

- Bielizeň nechajte pred sušením dôkladne odstrediť v práčke → Vyššia rýchlosť odstreďovania skracuje čas sušenia a znižuje spotrebu energie. Nechajte odstrediť aj nekrčivé textílie.
- Využívajte maximálne odporúčané plniace množstvo, ale neprekračujte ho.
  → *Prehľad programov*.
- Počas sušenia v miestnosti dôkladne vetrajte.
- Po každom sušení vyčistite filter na vlákna.
- Nezakrývajte ani nezalepujte vetraciu mriežku.

Údržba a čistenie

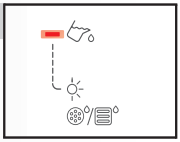
Iba vo vypnutom stave!

Kryt sušičky, ovládací panel, chladič, snímače vlhkosti

- Utrite mäkkou, vlhkou tkaninou.
- Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky alebo rozpúšťadla.
- Zvyšky pracích a čistiacich prostriedkov ihneď odstráňte.

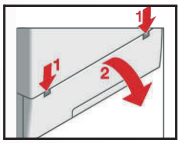
Chladič čistite 5-6 krát ročne
alebo ak po vyčistení filtra na vlákna bliká kontrolka **(Nádržka/filter)**.

Chladič

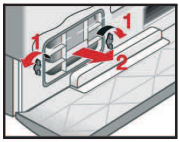


Chladič pred čistením vyberte!
- *Nechajte sušičku vychladnúť.*
- *Môže vytekať zostatková voda, pod servisnú krytku položte savú handričku.*

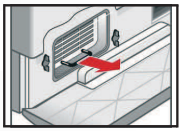
1. Odistite servisnú krytku (1).
2. Servisnú krytku úplne otvorte (2).



3. Obidve zaisťovacie páčky otočte smerom hore (1).
4. Vytiahnite predný nástavec (2).

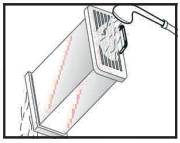


5. Vyberte chladič.



Dbajte na to, aby ste chladič nepoškodili!
Čistite iba teplou vodou, nepoužívajte tvrdé predmety alebo predmety s ostrými hranami!

6. Chladič dôkladne vyčistite, nechajte poriadne odkvapkať vodu. Vyčistite tesnenie.



7. Najskôr zasuňte chladič (rukoväťou dole), potom predný nástavec!
8. Obidve zaisťovacie páčky otočte dole.
9. Zatvorte servisnú krytku.

Snímače vlhkosti

Sušička je vybavená snímačmi vlhkosti z nerezovej ocele. Snímače vlhkosti merajú stupeň vlhkosti bielizne. Po dlhšej prevádzke sa na týchto snímačoch môže vytvoriť vrstva vodného kameňa.



1. Otvorte dvierka.
2. Vyčistite snímače vlhkosti navlhčenou špongiou s drsným povrchom.

Nepoužívajte oceľovú drôtenku alebo abrazívne prostriedky!

Prehľad programov

Triedenie bielizne podľa druhu textílie a tkaniny. Textílie musia byť vhodné na sušenie v sušičke.

Po sušení: bielizeň...		*vyžehliť*	*zľahka prežehliť*	*nežehliť*	*vymangľovať*
PROGRAMY		***DRUH TEXTÍLIE A POKYNY***			
*****Bavlna***	**max. 7 kg**	*Odolné textílie, bavlnené alebo ľanové textílie s možnosťou vyvárky.*			
*****ľahko udržiavateľné***	**max. 3,5 kg**	*Nežehlivá bielizeň zo syntetických a zmesových tkanín, nekrčivej bavlny.*			
suché na žehlenie		*Bielizeň je v stave vhodnom na žehlenie (bielizeň vyžehlite, aby nevznikli záhyby).*			
suché do skrine		*Pre jednovrstvovú bielizeň.*			
**suché do skrine+*		*Pre bielizeň s viacerými hrubými vrstvami.*			
časový prog.					
teplý 60 min	**max. 3 kg**	*Predsušené, viacvrstvové, citlivé textílie z akrylových vlákien alebo jednotlivé malé kúsky bielizne. Taktiež na dosušenie.*			
teplý 40 min					
teplý 20 min					
časový prog.	**max. 3 kg**	*Všetky druhy textílií. Na osvieženie alebo vyvetranie málo nosenej bielizne.*			
teplý 20 min					

* len pre program **bavlna**.

** Možnosť zvolenia individuálneho výsledku sušenia → suché do skrine +, suché do skrine a suché na žehlenie (*v závislosti od modelu*).

Možné jemné nastavenie stupňa sušenia; viacvrstvové textílie potrebujú dlhší čas sušenia ako jednovrstvové kusy odevov. Odporúčanie: sušiť zvlášť!

9203 / 9000751434

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

WTC84102BY

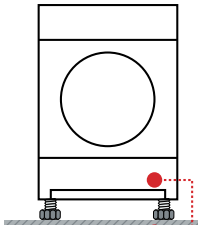
Inštalácia

- Rozsah dodávky: sušička, návod na obsluhu a montážny návod.
- Skontrolujte, či nedošlo k poškodeniu sušičky počas prepravy!
- Samotná sušička je veľmi ťažká. Nezdvíhajte ju sami!
- Pozor na ostré hrany!
- Nezdvíhajte sušičku za vyčnievajúce diely (napr. dvierka) - nebezpečenstvo ulomenia!
- Sušičku neumiestňujte v miestnostiach, v ktorých môže mrznúť! Zamrznutá voda môže spôsobiť poškodenie!
- V prípade pochybností nechajte sušičku pripojiť odborníkom!

1. *Inštalácia sušičky*

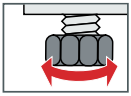
- Sieťová zástrčka musí byť neustále prístupná.
- Sušičku postavte na čistý, rovný a pevný podklad!
- Vetracia mriežka vpredu na sušičke musí zostať voľná.
- Okolie sušičky udržiavajte v čistote.
- Sušičku vyrovnajte pomocou predných skrutkovacích nožičiek. V žiadnom prípade ich neodstraňujte!

Vyberte z bubna všetko príslušenstvo. Bubon musí byť prázdny!



Čistý a rovný podklad
Vetracia mriežka musí zostať voľná

Neumiestňujte sušičku za dvere alebo posuvné dvere, ktoré by mohli blokovať otváranie dvierok sušičky alebo pri ňom prekážať. Inak by mohlo dôjsť k tomu, že sa tu zatvoria deti a ocitnú sa v nebezpečenstve života!



2. *Pripojenie k elektrickej sieti* viď Bezpečnostné pokyny.

- Pripojte v súlade s predpismi ku sieťovej zásuvke s ochranným kolíkom, v prípade pochybností nechajte zásuvku skontrolovať odborníkom!
- Sieťové napätie a údaje o napätí na štítku spotrebiča musia súhlasiť!
- Menovitý príkon a potrebná poistka sú uvedené na štítku spotrebiča.

3. *Prepnutie príkonu* *Vezmite do úvahy istenie zásuvky!*

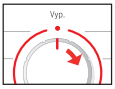
10 A ***alebo*** *16 A*



Nastavte na ***Vyp.***



Držte stlačené tlačidlo ***(Šetrné)*** *a volič programov otočte 1 x doprava.*





Na prepnutie stlačte tlačidlo ***(Ľahké žehlenie)****.*





Nastavte na ***Vyp.***

Ochrana proti mrazu / Preprava

V prípade nebezpečenstva mrazu sušičku nepoužívajte!

Príprava

Vyprázdnite nádobku na kondenzovanú vodu.

V sušičke sa nachádza zostatková voda.
Pri naklonení sušičky môže vytekať.

Technické údaje

Rozmery (H x Š x V)	60 x 60 x 85 cm
Hmotnosť	cca 35 kg
Max. plniace množstvo	7 kg
Nádobka na kondenzovanú vodu	cca 4,2 l
Teplota prostredia	5-35 °C
Napájacie napätie	220-240 V
Príkon	2 025/2 600 W
Istenie	10 A/16 A
Číselné označenie Výrobné číslo	na štítku spotrebiča alebo na vnútornej strane dvierok

Štítok spotrebiča nájdete na zadnej strane sušičky.

Hodnoty spotreby Údaje sú orientačné hodnoty zistené za normovaných podmienok. Sú možné odchýlky až 10 %.

	Rýchlosť odstreďovania ot/min (zostatková vlhkosť)		Čas sušenia** v min., vrátane 8 min. chladenia		Spotreba energie ** v kWh	
			10 A	16 A	10 A	16 A
Bavlna 7 kg						
Suché do skrine *	1400	(cca 50 %)	98	90	3,32	3,32
	1000	(cca 60 %)	117	106	3,92	3,92
	800	(cca 70 %)	138	120	4,48	4,48
Suché na žehlenie *	1400	(cca 50 %)	76	66	2,45	2,45
	1000	(cca 60 %)	91	82	2,94	2,94
	800	(cca 70 %)	106	96	3,43	3,43
Ľahko udržiavateľné 3,5 kg Suché do skrine*	800	(cca 40 %)	42	40	1,16	1,16
	600	(cca 50 %)	53	45	1,45	1,45

* Skúšobné programy podľa DIN EN 61121.

** Hodnoty sa môžu od uvedených údajov líšiť v závislosti od prepätia alebo podpätie, druhu textílie, zloženia sušenej bielizne, zostatkovej vlhkosti textilu a ďalej od naplnenia.

Voliteľné príslušenstvo

(na základe objednávacieho čísla cez zákaznícky servis)

WTZ 11311

Súprava na spojenie práčky a sušičky

Sušičku môžete priestorovo úsporne umiestniť na vhodnú práčku rovnakej hĺbky a šírky. Sušičku je **bezpodmienečne** potrebné upevniť na práčku pomocou tejto spojovacej súpravy! Ak je hĺbka hornej plochy práčky menšia ako 544 mm, obráťte sa prosím na zákaznícky servis alebo špecializovanú predajňu.

Čo robiť, keď...

Ak poruchu nemôžete odstrániť sami (napr. vypnutím/zapnutím), kontaktujte prosím náš zákaznícky servis. Vždy nájdeme vhodné riešenie, aby sme predišli zbytočným návštevám technikov. Dôverujte kompetentnosti výrobcu a zaistite si tak, že oprava bude vykonaná vyškoleným servisným technikom, ktorý má k dispozícii originálne náhradné diely. Kontaktné údaje najbližšieho **zákazníckeho servisu** nájdete tu, príp. v priloženom zozname zákazníckych servisov. Zákazníckemu servisu uveďte číselné označenie výrobku (E-Nr.) a výrobné číslo (FD) spotrebiča (pozri vnútorná strana dvierok). Volič programov nastavte na **Vyp.** a vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky.

Nesvieti kontrolka ⏻ (**Štart**/Stop).	Je pripojená sieťová zástrčka? Zvolili ste program? Skontrolujte poistku zásuvky.
Svieti kontrolka // / **(Nádržka/filter)**.	Vyprázdnite nádobku na kondenzovanú vodu.
Bliká kontrolka // / **(Nádržka/filter)**.	Vyčistite filter na vlákna. Príp. vyčistite chladič.
Sušička sa nespustí.	Stlačili ste tlačidlo ⏻ (**Štart**/Stop)? Zatvorili ste dvierka? Nastavili ste program?
Program sa krátko po spustení preruší.	Nie je teplota prostredia vyššia ako 5 °C?
Vyteká voda.	Vyrovnajte sušičku do vodorovnej polohy.
Dvierka sa samočinne otvárajú.	Dvierka pritlačte, až kým počuteľne nezaskočia.
Bielizeň nebola dostatočne vysušená alebo sušenie trvalo veľmi dlho.	Vyčistite filter na vlákna. Vyprázdnite nádobku na kondenzovanú vodu. Ak je teplota prostredia vyššia ako 35 °C → vyvetrajte. Príp. je zakrytá vetracia mriežka → mriežka musí zostať voľná. Nie je nastavený nevhodný program? Nie je sušička vstavaná priveľmi tesne? Zaistite cirkuláciu vzduchu. Výpadok elektrického prúdu → spusťte sušičku opäť. Jemná vrstva vodného kameňa na snímačoch vlhkosti. Vyčistite snímače vlhkosti.
Bielizeň je vlhká.	Použite najbližší intenzívnejší program sušenia alebo naviac časový program. Horúca bielizeň sa zdá byť vlhkejšia, ako skutočne je!
V miestnosti výrazne stúpa vlhkosť.	Dostatočne vetrajte. Nie je zakrytá vetracia mriežka? → Vetracia mriežka musí byť voľná. Skontrolujte, či je nasadený chladič.
Bliká jedna alebo viac kontroliek.	Vyčistite filter na vlákna a chladič. Skontrolujte správnu inštaláciu sušičky. Sušičku vypnite, nechajte vychladnúť, zapnite ju a opäť spusťte program.
Výpadok elektrického prúdu.	Okamžite vyberte zo sušičky bielizeň a rozprestrite ho. Teplo môže unikať.

Bezpečnostné pokyny

Núdzová situácia	– Ihneď vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky alebo vypnite poistku.
Sušičku používajte	– vo vnútorných priestoroch v domácnosti.
IBA...	– na sušenie textílií.
Sušičku NIKDY...	– nepoužívajte na iné účely, ako je popísané vyššie. – nemeňte ohľadom technického prevedenia alebo vlastností.
Nebezpečenstvo	– Sušičku nesmú používať deti a osoby, ktoré neboli poučené. – Nenechávajte deti v blízkosti sušičky bez dozoru. – Nenechávajte v blízkosti sušičky domáce zvieratá. – Z vreciek textílií odstráňte všetky predmety. Hlavne pozor na zapaľovače → **nebezpečenstvo výbuchu!** – Nikdy sa neopierajte o dvierka ani si na ne nesadajte → **nebezpečenstvo prevrátenia!** – Dvierka otvárajte opatrne. Môže unikať horúca para.
Inštalácia	– Voľné káble a hadice upevnite → nebezpečenstvo zakopnutia! – V prípade nebezpečenstva mrazu sušičku nepoužívajte.
Pripojenie ku elektrickej sieti	– Sušičku pripojte v súlade s predpismi ku sieťovej zásuvke s ochranným kolíkom (striedavý prúd), inak nebude zaručená bezpečnosť. – Musí byť dostatočný prierez kábla. – Používajte iba s prúdovým chráničom s nasledujúcim označením:  – Sieťová zástrčka a sieťová zásuvka musia zodpovedať. – Nepoužívajte viacnásobné zásuvky/spojky a/alebo predlžovacie káble. – Nedotýkajte sa sieťovej zástrčky vlhkými rukami → **nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!** – Sieťovú zástrčku nikdy neodpájajte zo zásuvky za kábel. – Sieťový kábel nepoškodzujte → **nebezpečenstvo úrazu elektrickým prúdom!**
Prevádzka	– Do bubna vkladajte iba bielizeň. Skôr ako sušičku zapnete, skontrolujte obsah! – Sušičku nepoužívajte, ak bielizeň prišla do styku s rozpúšťadlom, olejom, voskom, tukom alebo farbou (napr. tužidlo na vlasy, odlakovač, odstraňovač škvŕn, benzín na pranie atď.) → **nebezpečenstvo požiaru/výbuchu!** – Nebezpečenstvo poškodenia prachom (napr. uhoľný prach, múka): sušičku nepoužívajte → **nebezpečenstvo výbuchu!** – Sušičku nepoužívajte, ak bielizeň obsahuje penové materiály/molitan → Elastický materiál sa môže zničiť a deformáciou molitanu môže dôjsť k poškodeniu sušičky. – Sušičku po ukončení programu vypnite. – Kondenzovaná voda nie je pitná a môže byť znečistená!
Porucha	– V prípade poruchy alebo podozrenia na poruchu sušičku nepoužívajte, opravy môže vykonávať iba zákaznícky servis. – Nepoužívajte sušičku s poškodeným sieťovým káblom. Poškodený sieťový kábel môže vymieňať iba zákaznícky servis, aby nevzniklo nebezpečenstvo.

Bezpečnostné pokyny



Náhradné diely

- Z bezpečnostných dôvodov používajte iba originálne náhradné diely a príslušenstvo.

Likvidácia

- Sušička: Vytiahnite sieťovú zástrčku zo zásuvky, potom odrežte sieťový kábel od spotrebiča. Zlikvidujte vo verejnej zberni.
- Obal: Nedávajte žiadne súčasti obalu deťom → **nebezpečenstvo zadusenia!**
- Všetky materiály sú ekologické a recyklovateľné. Zlikvidujte ho ekologicky.

INFORMAČNÝ LIST: BSH domácí spotrebiče, s. r. o.

Obchodná značka BSH: 

Značka		**BOSCH**	
Názov/označenie modelu		**WTC 84102BY**	
Trieda energetickej účinnosti (A... nízka spotreba el. energie až G... vysoká spotreba el. energie)		B	
Spotreba energie Program „bavlna suchá do skrine“	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť asi 1000 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,92
Množstvo náplne	„bavlna suchá do skríne“ „bavlna vlhká na žehlenie“ „nekrčivá suchá do skrine“	max. kg max. kg max. kg	7 7 3,5
Doba sušenia Program „bavlna suchá do skrine“	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť asi 1000 ot. (50 % zbytková vlhkosť)	min.	106
Spotreba energie	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť		
Program „bavlna suchá do skrine“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,32
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1000 ot. (70 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,92
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	2,45
Program „nekrčivá suchá do skrine“	asi 1000 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	kWh	3,43
Doba sušenia	Bielizeň pred začiatkom sušenia odstrediť		
Program „bavlna suchá do skrine“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	min.	99
Program „bavlna na žehlenie“	asi 800 ot. (70 % zostatková vlhkosť)	min.	106
Program „bavlna na žehlenie“	asi 1400 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	min.	66
Program „nekrčivá suchá do skrine“	asi 1000 ot. (50 % zostatková vlhkosť)	min.	40
Odhadovaná ročná spotreba štvorčlennej domácnosti		kWh	251
Typ spotrebiča		kondenzačná	
Hlučnosť		dB (re 1pW)	66

Deklarovaná hodnota emisie hluku tohto spotrebiča je 66 dB (A), čo predstavuje hladinu A akustického výkonu vzhľadom na referenčný akustický výkon 1pW.

Prípadné technické zmeny, tlačové chyby a odlišnosti vo vyobrazení sú vyhradené bez upozornenia. Aktuálny návod nájdete na webových stránkach www.bosch-home.com/sk

Uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode

Vážený zákazník,

Podľa § 13, odst.5 zákona č. 22/97 Zb. Vás uisťujeme, že na všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s. r. o. našim obchodným partnerom, bolo vydané prehlásenie o zhode v zmysle zákona č. 22/97 Zb a príslušných nariadení vlády.

Toto uistenie dovozcu o vydaní prehlásenia o zhode sa vzťahuje na všetky výrobky vrátane plynových spotrebičov, ktoré sú obsiahnuté v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s. r. o.

Odporúča sa, aby výrobky montoval a uviedol do prevádzky autorizovaný servis, ktorý poskytuje záruku odbornej montáže, predvedenie a preskúšanie výrobku. Montáž a inštalácia spotrebiča, musí byť vykonaná v súlade s vyhláškou ÚBP SR č.508/2009 Z. z. súvisiacich predpisov a noriem v platnom znení. Pred montážou výrobku je nutné, aby boli splnené všetky podmienky pre pripojenie na inžinierske siete podľa platných noriem a podľa návodu na použitie.

Záručné podmienky

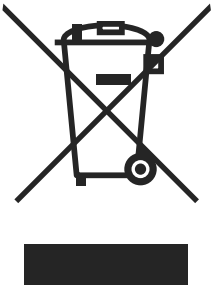
- na výrobok sa poskytuje záručná doba 24 mesiacov odo dňa zakúpenia výrobku kupujúcim
- pri reklamácii je podmienkou predložiť platný daňový doklad o kúpe výrobku (napr. pokladničný blok, faktúru a pod.)
- ak je výrobok používaný k inému než výrobcom stanovenému účelu, alebo je výrobok používaný v rámci predmetu obchodnej činnosti, poskytuje sa záručná doba 6 mesiacov odo dňa zakúpenia, nakoľko spotrebiče sú určené výhradne pre použitie v domácnosti
- za vadu výrobku sa nepovažuje jeho nadmerné opotrebovanie a z toho vyplývajúce absencie niektorých pôvodných vlastností, ktoré boli spôsobené napr. zanedbaním bežnej údržby, čistenia, nadmerným používaním výrobku
- záručná doba neplynie po dobu, po ktorú kupujúci nemôže užívať tovar pre jeho vady, za ktoré zodpovedá predávajúci
- ak nebude zistená žiadna závada, na ktorú sa vzťahuje bezplatná záručná oprava alebo bude zistená závada nezavinená výrobcom, hradí náklady spojené s vyslaním servisného technika osoba, ktorá uplatnila nárok na túto opravu
- záručné opravy vykonávajú autorizované servisné strediská podľa zoznamu uvedeného v tomto záručnom liste

Právo na bezplatnú opravu výrobku na náklady BSH domácí spotřebiče, s.r.o. organizačná zložka Bratislava zaniká, ak:

- je nečitateľný výrobný štítok, alebo na výrobku chýba
- údaje na záručnom liste, prípadne na doklade o predaji sa líšia od údajov uvedených na výrobnom štítku spotrebiča
- výrobok bol namontovaný v rozpore s návodom na montáž, prípadne nebol dodržaný súlad s platnými STN, alebo s návodom na obsluhu
- výrobok bol neodborne namontovaný, alebo nebol uvedený do prevádzky organizáciou oprávnenou v zmysle vyhlášky ÚBP SR č.718/2002 Z. z., platí pre plynové spotrebiče a spotrebiče s elektrickým napájaním 400 V, ako i na spotrebiče dodávané bez elektrického kábla, prípadne bez elektrickej koncovky
- bola vykonaná konštrukčná zmena alebo zásah do výrobku neoprávnenou osobou
- závada na výrobku vznikla použitím neoriginálnych náhradných dielov, alebo príslušenstva
- sa jedná o poškodenie: mechanické, nadmernou záťažou, v dôsledku vodného kameňa, neodborného zapojenia, živelnou pohromou, vonkajšími vplyvmi a pod.

Rozšírená záruka nad rámec zákona

Pri spotrebičoch (práčky, umývačky riadu) sériovo vybavených systémom **„AquaStop“**, je výrobcom poskytnutá záruka na škody vzniknuté nesprávnou funkciou tohto systému a to po celú dobu životnosti spotrebiča (toto sa nevzťahuje na vlastný aqua-stop). Ak vzniknú škody vodou spôsobené chybou systému **„Aqua Stop“**, poskytneme náhradu týchto škôd.



Symbol uvedený na výrobku alebo jeho obale upozorňuje na to, že výrobok po skončení jeho životnosti nepatrí k bežnému domácemu odpadu, ale ho treba odovzdať do špeciálnej zberne odpadu na recyklovanie elektrických alebo elektronických spotrebičov.
Vašou podporou správnej likvidácie pomáhate získať opäť cenné suroviny a chrániť tak životné prostredie. Ďalšie informácie o recyklovaní tohto výrobku získate na miestnom úrade, v zberni odpadu alebo v združení Envidom, ktoré zabezpečuje zber, prepravu, spracovanie, recykláciu a ekologické zneškodňovanie elektroodpadu v zmysle zákona.

Prehlásenie o hygienickej nezávadnosti výrobkov

Všetky výrobky distribuované spoločnosťou BSH domácí spotřebiče s.r.o. a pricházajúce do styku s potravinami spĺňajú požiadavky o hygienickej nezávadnosti podľa zákona č. 258/2000 Zb., vyhlášky 38/2001 Zb. Toto prehlásenie sa vzťahuje na všetky výrobky prichádzajúce do styku s potravinami uvedené v aktuálnom cenníku firmy BSH domácí spotřebiče s.r.o.

„Spotrebič nie je určený pre použitie osobami (vrátane detí) so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak im osoba zodpovedná za ich bezpečnosť neposkytne dohľad a alebo ich nepoučila o používaní spotrebiča.“

ZOZNAM SERVISNÝCH STREDÍSK

085 01	Bardejov	Partizánska 14	Peter Špik	www.spikelektro.sk	spikservis@gates.sk	054/4746227	0903 527102
821 07	Bratislava	Kazanská 56	Martin Ščasný servis domácich spotrebičov		gaggenau@orangemail.sk	02/38103355	0918996988
841 02	Bratislava	Trhová 38	TECHNO SERVIS BRATISLAVA spol. s r. o.	www.technoservis.sk	technoservis@nextra.sk	02/64463643	0907778406
811 07	Bratislava	Mýtna 17	Viva elektroservis, s. r.o.	www.vivaservis.sk	servis@vivaservis.sk	02/45958855	0905722111
945 01	Komárno	Mesačná 20	LASER Komárno spol. s r.o.	www.laser-kn.sk	servis@laser-kn.sk	035/7702688	0915222454
040 01	Košice	Komenského 14	Ing. Ľubor Kolesár Kubis		kubisservis@mail.t-com.sk	055/6221477	0905894769
071 01	Michalovce	Ul.Obrancov mieru 9	ELEKTROSERVIS VALTIM		valiskalubomir@stonline.sk	056/6423290	0903855309
949 01	Nitra	Spojovacia 7	EXPRES servis Anna Elmanová		expresservis@naex.sk	037/6524597	0903524108
920 01	Piešťany	Žilinská 47	Domoss Technika a.s.	www.domoss.sk	servis@domoss.sk	033/7744810	033/7742417
058 01	Poprad	Továrenská ul.č.3	TATRACHLAD POPRAD s.r.o.	www.tatrachlad.sk	tatrachlad@tatrachlad.sk	052/7722023	0903906828
080 05	Prešov	Švábska 6695/57A	BARAN servis - Baran Luboš	www.baranservis.sk	baransservis@baranservis.sk	051/7721439	0903904572
971 01	Prievidza	V.Clementisa 6	ELEKTROSERVIS Pavlíček Peter	www.peterpavlicek-elektroservis.sk	pavlicek.elektroservis@stonline.sk	046/5485778	0905264822
979 01	Rimavská Sobota	B. Bartóka 24	N.B.ELEKTROCENTRUM		nbelektrocentrum@stonline.sk	047/5811877	0905664258
034 72	Ružomberok	Liptovská Lužná 496	Elpra spol. s r.o.		elpra@speednet.sk	044/4396413	0905577817
038 52	Sučany	Hlavná ul. č. 5	BSC - servis centrum spol. s r.o.	www.bsc-serviscentrum.eu	bsc@bsc-serviscentrum.eu	043/4003424	0902272727
911 08	Trenčín	Mateja Bela 37	Jozef Rožník	www.bshservis.sk	rozník@bshservis.sk		0903702458
960 01	Zvolen	Hviezdoslavová 34	STAFEXPRESS-ELEKTROSERVIS		stafexpress.zvservis@mail.t-com.sk	045/5400798	0905259983
010 01	Žilina	Komenského 38	M-SERVIS Mareš Jaroslav	www.m-servis.sk	mservis@zoznam.sk	041/5640627	